



# SLOVENSKI STANDARD SIST EN ISO 15701:2015

01-julij-2015

Nadomešča:  
SIST EN ISO 15701:2000

---

**Usnje - Preskušanje obstojnosti barve - Obstojnost barve proti migraciji v polimernem materialu (ISO 15701:2015)**

Leather - Tests for colour fastness - Colour fastness to migration into polymeric material (ISO 15701:2015)

Leder - Farbechtheitsprüfungen - Bestimmung der Migrationsechtheit gegenüber Polymerwerkstoff (ISO 15701:2015)

Cuir - Essais de solidité des teintures - Solidité des teintures à la migration dans du matériel polymère (ISO 15701:2015)

**Ta slovenski standard je istoveten z: EN ISO 15701:2015**

---

**ICS:**

59.140.30 Usnje in krzno Leather and furs

**SIST EN ISO 15701:2015 en**

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN ISO 15701:2015](#)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f318a010-4f57-422b-90e0-679a225176ad/sist-en-iso-15701-2015>

EUROPEAN STANDARD

EN ISO 15701

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

April 2015

ICS 59.140.30

Supersedes EN ISO 15701:1999

English Version

## Leather - Tests for colour fastness - Colour fastness to migration into polymeric material (ISO 15701:2015)

Cuir - Essais de solidité des coloris - Solidité des coloris à la migration dans les matériaux polymères (ISO 15701:2015)

Leder - Farbechtheitsprüfungen - Bestimmung der Migrationsechtheit gegenüber Polymerwerkstoff (ISO 15701:2015)

This European Standard was approved by CEN on 21 February 2015.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.

[SIST EN ISO 15701:2015](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f318a010-4f57-422b-90e0-679a225176ad/sist-en-iso-15701-2015)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f318a010-4f57-422b-90e0-679a225176ad/sist-en-iso-15701-2015>



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

**Contents**

Page

Foreword.....**3**

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN ISO 15701:2015](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f318a010-4f57-422b-90e0-679a225176ad/sist-en-iso-15701-2015)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f318a010-4f57-422b-90e0-679a225176ad/sist-en-iso-15701-2015>

## Foreword

This document (EN ISO 15701:2015) has been prepared by IULTCS "International Union of Leather Technologists and Chemists Societies" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 289 "Leather" the secretariat of which is held by UNI.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by October 2015, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by October 2015.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN 15701:1999.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

### Endorsement notice

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
(standards.iteh.ai)

The text of ISO 15701:2015 has been approved by CEN as EN ISO 15701:2015 without any modification.

[SIST EN ISO 15701:2015](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f318a010-4f57-422b-90e0-679a225176ad/sist-en-iso-15701-2015)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f318a010-4f57-422b-90e0-679a225176ad/sist-en-iso-15701-2015>

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN ISO 15701:2015](#)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f318a010-4f57-422b-90e0-679a225176ad/sist-en-iso-15701-2015>

INTERNATIONAL  
STANDARD

ISO  
15701

IULTCS/IUF 442

Second edition  
2015-04-15

---

---

**Leather — Tests for colour fastness  
— Colour fastness to migration into  
polymeric material**

*Cuir — Essais de solidité des coloris — Solidité des coloris à la  
migration dans les matériaux polymères*

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN ISO 15701:2015](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f318a010-4f57-422b-90e0-679a225176ad/sist-en-iso-15701-2015)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f318a010-4f57-422b-90e0-679a225176ad/sist-en-iso-15701-2015>



Reference numbers  
ISO 15701:2015(E)  
IULTCS/IUF 442:2015(E)

© ISO 2015

ISO 15701:2015(E)  
IULTCS/IUF 442:2015(E)

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 15701:2015

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f318a010-4f57-422b-90e0-679a225176ad/sist-en-iso-15701-2015>



### **COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT**

© ISO 2015

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office  
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20  
Tel. + 41 22 749 01 11  
Fax + 41 22 749 09 47  
E-mail [copyright@iso.org](mailto:copyright@iso.org)  
Web [www.iso.org](http://www.iso.org)

Published in Switzerland



## Contents

	Page
Foreword .....	iv
<b>1 Scope .....</b>	<b>1</b>
<b>2 Normative references .....</b>	<b>1</b>
<b>3 Principle .....</b>	<b>1</b>
<b>4 Apparatus and materials .....</b>	<b>1</b>
<b>5 Test specimens .....</b>	<b>2</b>
<b>6 Procedure .....</b>	<b>3</b>
<b>7 Precision .....</b>	<b>4</b>
<b>8 Test report .....</b>	<b>4</b>
<b>Annex A (informative) Commercial sources for apparatus and materials .....</b>	<b>5</b>

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 15701:2015](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f318a010-4f57-422b-90e0-679a225176ad/sist-en-iso-15701-2015)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f318a010-4f57-422b-90e0-679a225176ad/sist-en-iso-15701-2015>